

# Impressum

---

Editeur  
VSS  
Association suisse des  
professionnels de la route  
et des transports  
Sihlquai 255  
8005 Zurich  
Téléphone 044 269 40 20

Copyright © 2013 by CRB, Zurich

Tous droits réservés. En particulier, il est interdit d'apporter des modifications à la systématique et au texte. Toute réimpression et reproduction par photographie ou photocopie sur tous supports, microfilms inclus, toute traduction, toute transposition en mémoire pour utilisation sur écran, toute transcription sur supports de données, même partielle, de cet ouvrage n'est admise qu'avec l'autorisation expresse et écrite de CRB Centre suisse d'études pour la rationalisation de la construction.

---

## **CAN 155 F: Pose de câbles, épissures**

Responsable du contenu

VSS  
Association suisse des  
professionnels de la route  
et des transports  
Sihlquai 255  
8005 Zurich  
Téléphone 044 269 40 20  
Télécopieur 044 252 31 30  
www.vss.ch

SBB AG  
Bau Management  
Mittelstrasse 43  
3000 Bern 65  
Téléphone 051 220 59 76  
Télécopieur 051 220 52 71

---

Le présent fascicule CAN a été mis au point en étroite collaboration avec les spécialistes de la branche et les associations professionnelles correspondantes. L'éditeur remercie les membres du groupe de consultation de leur soutien et de leur experte collaboration.

Silvio Delmenico  
Michel Levet  
Oliver Perrenoud  
  
Michel Philipona

Yverdon-les-Bains  
Winterthour  
Transports Régionaux Neuchâtelois,  
La Chaux-de-Fonds  
CFF/Infrastructure, Lausanne

---

Rédaction et réalisation

Coordination/Rédaction  
Terminologie  
Traduction  
Lectorat  
Illustration  
Production édition  
Réalisation technique

René Kehrli, Zurich  
Jean Eckert, Delémont  
Jean-Raymond Perrin, Clarens  
Arlette Dirren, CRB  
Fredri Ehrat, Zurich  
Rolf Mermolja, CRB  
Staffel Druck AG, Zurich

*Papier: sans chlore, sans acide, sans azurant optique, certifié FSC*

---

Edition et vente

CRB  
Centre suisse d'études  
pour la rationalisation  
de la construction  
Steinstrasse 21, case postale  
8036 Zurich  
Téléphone 044 456 45 45  
Télécopieur 044 456 45 66

CRB Suisse romande  
Arsenaux 22  
1700 Fribourg  
Téléphone 021 647 22 36  
Télécopieur 021 648 12 47

Courriel: info@crb.ch  
www.crb.ch

---